

# えいやく うんよう じょうせきしゅう 英訳ポートフォリオ運用- 定石集

## 1 1. 使う場面

- 数週間ごとに英訳学習の進捗を点数とタグの両方で点検したい場面
- 何を勉強したかだけでなく、何が改善したかを可視化したい場面
- 次の2週間や4週間で、どの束を重点化すべきか決めたい場面

## 2 2. 見分け方

記録項目	最低限残すもの	目的
点数	総合点、観点別得点	伸びと停滞の確認
誤りタグ	主要タグの件数	再発率の確認
ジャンル	会話、事務、説明、学術、物語	文体別の弱点の確認
次回課題	重点 1~2 個	学習の拡散を防ぐ

## 3 3. 使う公式

### Display

週次レビュー = 総合点 + 主要タグ件数 + ジャンル偏差

月次レビュー = 最高点 / 平均点 / 再発上位タグ 3 個

重要なのは、点数だけでなく「どのタグがどのジャンルで残っているか」を同時に確認することである。

## 4 4. 解き方の手順

- 1 1 回の英訳ごとに総合点と主要タグを 1 行で記録する
- 2 週末に件数を集計し、最多タグ 2 個を抽出する
- 3 ジャンルごとに低得点または再発が多い領域を確認する
- 4 次週の重点を「タグ 1 個 + ジャンル 1 個」までに絞る
- 5 4 週または 8 週で見返し、平均点と再発率の推移を比較する

## 5 5. 判別と注意点

### 5.1 点数だけでなく再発率を確認する

総合点が上がっていても、COL や REG が同じ形で残ることはある。その場合は「全体は改善しているが、特定の癖が固定化している」と判断する。

## 5.2 平均点と最高点を分離して確認する

さいこうてん じつりょく じょうげん しめ へいきんてん さいげんせい しめ がくしゅう かんり こうしゃ じゅうよう  
最高点は実力の上限を示し、平均点は再現性を示す。学習の管理では後者のほうが重要であることが  
おおい。

## 5.3 重点は増やしすぎない

まいしゅう こうもく なお きろく ふ かいぜん はんせいちょう じかい  
毎週 4~5 項目を直そうとすると、記録だけ増えて改善しない。ポートフォリオは反省帳でなく、次回  
こうどうけいかく あっしゅくばん つか  
行動計画の圧縮版として使う。

## 6 6. 落とし穴

- とうあん ほぞん ひかく すいひ かしか  
• 答案を保存するだけで比較しない：推移が可視化されない
- こうとくてん かい かくにん さいげんせい はあく しっぱい  
• 高得点の回だけを確認する：再現性の把握に失敗する
- ま ひょうか ものがたり じむ どうれつ しょり  
• ジャンルを混ぜたまま評価する：物語の TNS と事務の REG が同列に処理される

## 7 7. 最小テンプレート

### Display

ひづけ そうごうてん しゅよう ひとつ  
日付 | ジャンル | 総合点 | 主要タグ | 一言メモ

がくじゅつ しゅちよう つま  
2026-04-01 | 学術 | 78 | REG, CLS | 主張が強すぎた

ものがたり かくかんりよう ぬ  
2026-04-03 | 物語 | 82 | TNS | 過去完了の抜け

## 8 8. 関連リンク

→ (定石集) 英訳採点ルーブリック [reference](#) [english](#) [error-taxonomy](#)  
<https://study.bem130.com/reference/english/error-taxonomy/英訳採点ルーブリック-定石集/>

→ (定石集) 自己校正プロセス [reference](#) [english](#) [error-taxonomy](#)  
<https://study.bem130.com/reference/english/error-taxonomy/自己校正プロセス-定石集/>

→ (問題演習) タイムド英訳基礎 [exercise](#) [english](#) [translation](#)  
<https://study.bem130.com/exercise/english/translation/タイムド英訳基礎-問題演習/>

→ (問題演習) 段落タイムド英訳 [exercise](#) [english](#) [translation](#)  
<https://study.bem130.com/exercise/english/translation/段落タイムド英訳-問題演習/>

→ (問題演習) 多ジャンル総合英訳 [exercise](#) [english](#) [translation](#)  
<https://study.bem130.com/exercise/english/translation/多ジャンル総合英訳-問題演習/>

→ (問題演習) ポートフォリオ更新ドリル [exercise](#) [english](#) [translation](#)  
<https://study.bem130.com/exercise/english/translation/ポートフォリオ更新ドリル-問題演習/>

→ [講義](#) **英語学習の運用設計** [lecture](#) [english](#) [overview](#)  
<https://study.bem130.com/lecture/english/overview/英語学習の運用設計-講義/>